

Soyons

Achetons

Mangeons

Pensons

Local 



Memphrémagog
M R C

Le Re^oflet
VOTRE MÉDIA D'ICI
du Lac.com

Charron & Lamoureux :

un complexe funéraire local, humain et engagé dans sa communauté



Depuis son ouverture en 2015, le Complexe funéraire Charron & Lamoureux s'est rapidement imposé comme une référence de confiance à Magog. Mais au-delà des services offerts, ce sont surtout les gens derrière l'entreprise, une équipe locale, impliquée et engagée dans sa communauté, qui font toute la différence. Derrière la gestion du complexe, il y a aussi une famille d'ici, et le fait que ce soient des gens d'ici, au service des gens d'ici, ça change tout. Ça renforce le lien de confiance, ça garde l'économie locale vivante, et surtout, ça assure une approche humaine.

Fondée par des gens natifs de la région et toujours opérée par des propriétaires d'ici, l'entreprise a été pensée pour répondre aux besoins réels des familles magogoises. Premier complexe funéraire à avoir vu le jour dans la région, Charron & Lamoureux regroupe tous les services sous un même toit : exposition, cérémonie, service après funérailles et groupe de soutien. Un concept pensé pour simplifier les démarches dans un moment de vie qui ne l'est pas.

Ce qui distingue vraiment Charron & Lamoureux, c'est son ancrage local. L'entreprise ne se contente pas de dire qu'elle encourage l'achat local, elle le vit au quotidien. Que ce soit en choisissant uniquement des cercueils fabriqués par Cercueils Magog ou en offrant des produits régionaux lors des réceptions comme des bières de microbrasseries locales, des vins de Sutton ou encore des prêts-à-boire Cherry River, chaque geste est posé avec l'intention de soutenir l'économie d'ici.

Au-delà des services funéraires, Charron & Lamoureux s'investit humainement dans la communauté. L'équipe, présente sur le terrain, s'implique bénévolement auprès de plusieurs organismes locaux : la Fondation de l'Hôpital Memphrémagog, les Chevaliers de Colomb, le Club Optimiste, et bien d'autres. « C'est une façon concrète de redonner, d'être là, et de montrer que notre rôle dépasse les murs de notre complexe. C'est aussi ce qui fait en sorte que les gens de la région se sentent compris et accompagnés lorsqu'ils viennent à notre rencontre. », souligne Patrice Lamoureux, propriétaire et instigateur du complexe funéraire Charron & Lamoureux.

Voilà déjà 10 ans que Charron & Lamoureux continue de faire les choses à sa façon : avec cœur, proximité, et avec un engagement bien ancré envers les gens d'ici.



Félicitations à toute l'équipe pour votre 10^e anniversaire !

Vous pouvez être fiers du chemin parcouru. Bravo pour votre engagement actif au sein de la communauté et pour l'impact positif que vous avez sur notre population. Vous faites une réelle différence !

Pascale Gingras et Stéphane Bégin



La seule entreprise funéraire de la région avec des propriétaires d'ICI. Bravo pour vos 10 ans à bien servir la population magogoise et merci pour votre implication sociale dans notre communauté !

Renaud Légaré

>50414-1

Soyons Local



Mangeons local.
Acheteons local.
Pensons local.

Dans le monde d'aujourd'hui, il devient essentiel de se recentrer sur ce qui compte vraiment : notre communauté, nos producteurs, nos commerçants, nos créateurs d'ici.



GINO GAUDREAU, éditeur

L'équipe du **Reflot du Lac** vous présente ce cahier spécial Soyons Local qui est bien plus qu'une vitrine économique. C'est une déclaration d'amour à notre région. Une invitation à redécouvrir la richesse de ce que nous avons tout près, à portée de main.

Nous tenons à remercier la MRC de Memphrémagog et la Chambre de commerce Memphrémagog pour leur précieuse collaboration dans la réalisation de ce projet. Leur engagement envers le développement local est une source d'inspiration et un moteur essentiel pour notre milieu.

Acheter local, c'est bien sûr un geste économique, mais c'est aussi un geste de solidarité, d'enracinement et d'avenir. Chaque achat est un choix. Et chaque choix peut faire une réelle différence.

À toutes et à tous, merci de lire local, et surtout, merci de faire partie du mouvement.

SOYONS FIER. SOYONS SOLIDAIRES. SOYONS LOCAL !

Mot du préfet

C'est avec fierté que la MRC de Memphrémagog s'associe à ce cahier thématique dédié à l'achat local. En tant que partenaire de cette initiative, nous souhaitons souligner l'importance de soutenir nos commerçants, artisans et producteurs, tout en encourageant nos citoyens à (re)découvrir les richesses de notre région.

Nous avons la chance de vivre dans un territoire riche en paysages, en culture et en savoir-faire. En choisissant nos produits locaux, en fréquentant nos commerces, en encourageant nos entrepreneurs, nous investissons directement dans la vitalité de notre région. Chacun de vos achats devient une action concrète qui soutient des familles, des rêves et des projets locaux.

Soyons également de fiers ambassadeurs de notre coin de pays. Accueillons les visiteurs avec chaleur et partageons avec eux les trésors qui font la fierté de la MRC de Memphrémagog. Invitez vos proches à découvrir nos sentiers, nos boutiques, nos marchés et nos événements.

Merci de continuer à faire vivre notre communauté par vos choix et votre engagement. Ensemble,

nous pouvons faire de cette saison touristique une période de prospérité partagée. J'espère que vous apprécierez ce cahier et que vous en ferez un outil pour découvrir et redécouvrir tout ce que notre belle région et nos entreprises ont à offrir.



JACQUES DEMERS
Préfet de la MRC de Memphrémagog
et maire de la municipalité de Sainte-Catherine-de-Hatley

Soyons
Acheteons
Mangeons
Pensons



Éditeur régional : Gino Gaudreau
Directrice de production : Karine Beaulne
Vente : Caroline Gaudreau,
Mathieu Couture
Coordonnatrices aux ventes :
Stéphanie Descôteaux, Isabelle Lavoie

Rédaction : Samilia Gaudreau
Le Reflet du Lac
La MRC de
Memphrémagog
Tourisme Cantons-de-l'Est
Infographiste : Brigitte Boulet

Le Reflet
VOTRE MÉDIA D'ICI
du Lac.com
53, rue Centre, bureau 300,
Magog (Québec) J1X 5B6
819 843-3500

© 2025 icimédias inc. Toute reproduction des annonces ou informations, en tout ou en partie de façon officielle ou déguisée est interdite sans la permission écrite de l'éditeur.

Nous reconnaissons l'appui financier du gouvernement du Canada





MARIANNE AUCLAIR
directrice du développement
économique et territorial
de la MRC de Memphrémagog.

Memphrémagog, territoire en affaires !

Dans la MRC de Memphrémagog, le développement économique et du territoire s'appuie sur une conviction simple, mais puissante ; notre richesse collective se construit localement. En misant sur l'entrepreneuriat d'ici, en valorisant les talents de notre région, en cultivant l'innovation et en préservant nos ressources naturelles et culturelles, nous bâtissons une économie plus résiliente, plus inclusive et plus durable.

Grâce à une gouvernance engagée, des partenariats solides et une mobilisation locale forte, nous soutenons des initiatives qui façonnent une économie à notre image ; créative, et ancrée

vers l'avenir. Le thème de ce cahier spécial, Soyons local, reflète exactement ce que nous valorisons, la fierté d'être ici et de choisir notre région, chaque jour, dans nos gestes les plus simples comme dans nos grands projets.

DES MARCHÉS PUBLICS AU CŒUR DE NOS VILLAGES

Les dix marchés publics sur le territoire de Memphrémagog sont bien plus que des lieux d'achats ; ce sont des vitrines de notre agriculture, et des espaces où les liens humains prennent tout leur sens. Ils favorisent une alimentation de proximité, soutiennent nos producteurs locaux, encouragent les pratiques durables et permettent aux citoyens de renouer avec le rythme des saisons. En fréquentant les marchés, on choisit de se nourrir sainement tout en faisant rayonner nos fermiers de famille.

L'ACHAT LOCAL COMME MOTEUR DE RÉSILIENCE (ET DE PLAISIR !)

Choisir nos commerces de proximité, c'est poser un geste économique et social fort. Dans ce cahier spécial, mon équipe et moi partageons avec vous, nos coups de cœur locaux. D'ailleurs, nous avons eu de la difficulté à choisir tellement notre territoire regorge de belles entreprises. En tant que professionnels et épicuriens, nous croyons que chaque bouché est un acte de soutien à nos entrepreneurs passionnés... et un vrai bonheur pour les papilles ! De plus, la MRC de Memphrémagog agit concrètement pour faire rayonner ces commerces, et offre une panoplie de services pour les soutenir, de l'accompagnement, des

solutions de financement, des liens de proximité et ce à tous les stades de développement, démarrage, croissance ou acquisition.

DEVENIR TOURISTE DANS SA PROPRE RÉGION

Et si la plus belle façon d'aimer notre coin de pays était de le redécouvrir ? Du Mont Orford aux rives de nos nombreux lacs, en passant par les sentiers de randonnée, les parcs, les circuits à vélo et les escapades gourmandes, notre territoire regorge d'expérience à vivre. En incitant les citoyens à devenir « touristes chez eux », on renforce l'attachement au territoire et on stimule l'économie locale, même hors saison !

TOURISME CULTUREL, UNE IDENTITÉ PARTAGER

La culture est l'âme de notre territoire ! Nos festivals, nos musées, nos circuits patrimoniaux et touristiques contribuent à faire de Memphrémagog une destination vivante et inspirante. En valorisant le tourisme culturel, nous invitons les résidents et les visiteurs à découvrir l'histoire et la créativité qui façonne notre région. C'est aussi une façon de générer des retombées économiques durables et de contribuer à l'essor de la culture de Memphrémagog.

Nous avons la chance inouïe de vivre dans l'un des plus beaux territoires du Québec. Habiter dans la MRC de Memphrémagog, c'est avoir accès chaque jour à une qualité de vie enviable, à un dynamisme économique enraciné dans notre territoire et à une communauté fière de ce qu'elle est !

Bleuetière l'Or Bleu

**SAVEUR DE CHEZ VOUS
DANS VOS ASSIETTES!**

Dès la mi-juillet



DEPUIS 25 ANS

www.bleuetorbleu.com  450 278-8844
3465, route 143, Stanstead Est 819 876.7568

En redécouvrant nos richesses locales et en les partageant autour de nous, nous devenons, chacun à notre façon, des ambassadeurs de notre région. Pensons local, parlons-en avec fierté et continuons ensemble à faire rayonner notre coin de pays !



ÉMILIE GAGNON, *technicienne au financement*,
 VICKIE FAUTEUX, *conseillère aux entreprises*,
 MARIE-CHRISTINE PERRON-MARIER, *conseillère au développement territorial*,
 JEAN-DAVID PERRON, *conseiller aux entreprises*,
 MARIANNE AUCLAIR, *directrice du développement économique et territorial*,
 PATRICE PARENT, *conseiller aux entreprises*,
 DANIELLE JOBIN, *coordonnatrice à l'accueil et à l'information touristique*,
 LYNE DESNOYERS, *chargée de projets - Paysages et agriculture*,
 LAURENCE BOURDUAS, *conseillère aux entreprises en développement durable*



**Maison
MERRY**
 LIEU DE MÉMOIRE
 CITOYEN DE MAGOG
 708 rue Principale Ouest Magog

L'histoire s'anime à la Maison Merry!

Les Merry, toute une histoire...

La famille de Sarah et Ralph Merry III vivront en mars 1799 toute une odyssée lorsqu'ils partiront à la marche avec leurs huit enfants à travers les sentiers montagneux, les lacs et les rivières gelées en remontant de St-Johnsbury au Vermont vers l'Outlet, à la décharge du lac Memphrémagog.

C'est sur un terrain surplombant l'embouchure de la rivière Magog qu'ils s'installeront. Le même endroit où les autochtones préhistoriques et ensuite les Abénakis avaient installé leur campement avant eux.

Mémoire d'hier et d'aujourd'hui...

Avec son exposition temporaire Carte-Mémoire : photographier le centre-ville de Magog inaugurée en juin 2024, réalisée grâce au soutien de Desjardins et Cogeco Noustv, la Maison Merry vous fait voyager dans le temps par le biais de la photographie. Elle vous permet de découvrir l'évolution de 10 lieux importants de la ville de Magog en comparant des photos d'archives prises par des photographes d'autrefois et les nouvelles photos d'aujourd'hui exécutées avec la même méthode qu'en 1890 par l'artiste local René Bolduc.

Entrez dans l'histoire...

En participant à nos nombreux événements spéciaux, nos activités ou en prenant part à une visite animée, laissez-vous raconter les belles épopées des habitants de la Maison Merry et des gens de Magog.





À la rencontre des saveurs locales

Visiter les marchés publics de la région, c'est jaser avec des gens passionnés, découvrir des produits faits tout près d'ici et repartir avec le sac plein... et le cœur aussi! Chaque semaine, producteurs et artisans se rassemblent pour partager le fruit de leur travail avec la communauté. Que vous cherchiez vos légumes pour la semaine, un bon pain maison ou encore une petite gâterie locale, vous trouverez certainement de quoi vous faire plaisir!

VOICI LES MARCHÉS PUBLICS D'ICI À DÉCOUVRIR (OU REDÉCOUVRIR) CET ÉTÉ :



VENDREDI

Marché des Collines : **16 h à 18 h 30**
25, chemin de la montagne,
Sainte-Catherine-de-Hatley

SAMEDI

Marché Couvert de Potton : **9 h 30 à 12 h**
Parc de la Missisquoi-Nord,
secteur André-Gagnon

**Marché public
de Bolton-Est :** **9 h 30 à 12 h**
18, rue Terrio, Bolton-Est

**Marché Agricole
de Georgeville :** **10 h 30 à 12 h**
Carré Copps, Stanstead

**Marché Champêtre
de North Hatley :** **10 h à 12 h**
Ch. Capelton, North Hatley

Marché Public d'Eastman : **10 h à 13 h**
15, rue des Pins, Eastman

Marché local de Stanstead : **10 h à 13 h**
14, chemin Fairfax, Stanstead

**Marché public
d'Ayer's Cliff :** **10 h 30 à 12 h 30**
977, rue Main, Ayer's Cliff

DIMANCHE

Marché public de Magog : **10 h à 13 h**
132, chemin de la Plage
des Cantons, Magog

**Marché public d'été
de Stukely-Sud :** **10 h à 14 h**
101, place de la Mairie, Stukely-Sud



Saveurs locales en photos



**JP CADRIN
et associés**
évaluateurs agréés

info@jpcadrin.ca

>50787-1

SOUTENIR LE LOCAL, C'EST BÂTIR NOTRE AVENIR!

MÉCANIQUE GÉNÉRALE

VENTE DE PIÈCES AUTOMOBILES

RECYCLAGE

VENTE DE VÉHICULES D'OCCASIONS

**Pièces & Mécanique
OMERVILLE**

735, rue St-Michel, Magog (secteur Omerville) 819 868-2135

**Conçues pour
le climat *d'ici.***

Fenplast
Portes et fenêtres
Magog

2080, rue Sherbrooke, Magog | 819 868-0619

Fièrément fabriqué au Québec



L'ACHAT LOCAL

Un « boost » pour l'économie régionale!

Les bienfaits environnementaux associés à l'achat local sont assez connus : les biens produits en zones plus rapprochées limitent les émissions toxiques liées au transport. Mais qu'en est-il des gains financiers ? Voyez quelles sont les retombées positives de l'achat local sur l'économie régionale.

DES PRODUITS QUI STIMULENT LE PIB

La production locale implique la création d'emplois à l'intérieur même d'une région donnée. Et qui dit emploi, dit

salaires : un plus grand nombre de travailleurs gagnent de l'argent qu'ils réinvestiront dans l'économie de leur propre pays. L'achat local génère donc un produit intérieur brut (PIB) plus élevé, contrairement aux produits importés, dont les bénéfices se limitent au profit de la vente au détail.

DES REVENUS QUI EN GÉNÈRENT D'AUTRES

L'argent dépensé par les consommateurs pour acheter un produit local est la plupart du temps réinvesti par les producteurs dans leurs propres

activités commerciales. Ces sommes servent notamment à se réapprovisionner auprès des fournisseurs, à engager du personnel, à améliorer les installations, etc.

Bref, les dépenses des consommateurs se transforment en revenus pour un entrepreneur, qui les dépensera auprès d'un autre commerçant pour qui cet argent deviendra également des revenus ! Ce cycle stimule grandement l'économie et contribue à pérenniser les entreprises d'ici.

À go, repérez les produits locaux chez vos commerçants favoris, et investissez dans notre économie !

ACHATS LOCAUX ACTIVITÉS LOCALES

Redécouvrez Magog autrement!

MAGOG PLEIN LA

VUE



Visionnez nos épisodes ici :
ville.magog.qc.ca/pleinlavue



Sensibiliser les jeunes à l'importance de l'achat local : une pratique gagnante pour le futur!

Une excellente façon de conscientiser nos enfants sur l'origine de nos biens de consommation et leur impact sur l'environnement est de les initier à l'achat local. Plusieurs types d'activités peuvent en effet les sensibiliser au travail acharné des producteurs et des entrepreneurs de notre région. En voici quelques-unes!

S'INFORMER AUPRÈS DES ÉCOLES

Plusieurs établissements scolaires font équipe avec des organismes afin d'offrir aux élèves des ateliers sur l'alimentation responsable, les vêtements locaux et recyclés, l'agriculture urbaine, et plus encore. L'école de vos enfants ne propose pas de telles activités? Parlez-en au personnel enseignant : celui-ci peut

soumettre une demande de participation auprès de plusieurs organisations.

VISITER DES ENTREPRISES LOCALES

Certaines entreprises organisent des visites guidées de leurs lieux de production à des fins éducatives. Ruches d'abeilles mellifères, ateliers de couture, érablières... en comprenant d'où viennent plusieurs de leurs aliments et de leurs biens, les jeunes saisissent également l'ampleur des retombées positives de l'achat local.

EXPLORER DES MUSÉES

Vous cherchez une activité à faire avec votre neveu, votre adolescente ou un autre jeune de votre entourage? Vous trouverez différents musées et centres d'interprétation dans plusieurs



municipalités. Ces établissements organisent des expositions sur l'agriculture, sur la faune locale et son rôle dans l'économie, et ainsi de suite.

Retenez que cet exercice n'a pas pour but d'obliger les représentants des nouvelles générations à consommer

localement une fois qu'ils seront autonomes : il importe avant tout de les amener à réfléchir afin qu'ils puissent faire des choix éclairés dans le futur. Besoin d'inspiration? Renseignez-vous auprès de votre municipalité pour découvrir une panoplie d'activités à faire avec vos jeunes!

IMPLIQUÉ DIRECTEMENT DANS L'ÉCONOMIE SOCIALE DE MAGOG DEPUIS 1964.

La générosité des gens Magog nous offre l'opportunité d'aider des personnes dans le besoin et autres organismes en vendant à moindre prix tous les articles de bonne qualité qu'ils nous remettent gratuitement.

Les bénéfices ainsi recueillis sont ensuite redistribués à divers organismes locaux, entre autres : toutes les écoles primaires de Magog (Programme des Petits Déjeuners), La Banque Alimentaire dont les besoins sont sans cesse grandissants de mois en mois, La Maison de la Famille, Le Tandem, etc.

Nous encourageons donc la population de Magog à continuer à être généreuse envers notre organisme par leurs différents dons car :

-ÉCONOMIQUEMENT : Nous aidons des organismes de Magog:

-ENVIRONNEMENTALEMENT : Nous donnons une deuxième vie à vos dons...

CE PARTENARIAT SE PASSE ICI À MAGOG !



BLEU LAVANDE

Le Bleu du Québec,
qui sent bon la lavande

Depuis plus de 20 ans, Bleu Lavande fait partie du paysage des Cantons-de-l'Est. Installée à Magog, cette entreprise d'ici est devenue une référence en matière de produits à base de lavande fine. Ce qui n'était au départ qu'un rêve inspiré par le pouvoir apaisant de cette fleur est aujourd'hui une marque emblématique du mieux-être au Québec.

Bleu Lavande, c'est une histoire de passion, de savoir-faire et de pureté. Une entreprise qui a grandi avec sa communauté, portée par des gens d'ici. Employés engagés, partenaires fidèles, ambassadeurs du quotidien, ce sont eux qui ont façonné l'entreprise et qui la font rayonner. Ils sont au cœur de tout : de la création à l'accueil sur le site, en passant par la fabrication.

Les visiteurs affluent chaque été pour découvrir les champs en fleurs, véritable havre de paix. Mais derrière cette carte postale se cache une offre bien plus vaste.

Une gamme complète de produits pour le corps, le bien-être et la maison, pensés et fabriqués ici, au Québec. Chaque formule met en valeur l'huile essentielle de lavande fine d'une grande pureté, choisie pour ses bienfaits naturels et sa douceur enveloppante.

Choisir Bleu Lavande, c'est opter pour une signature d'ici, née d'un amour pour la lavande et portée par des gens passionnés, pour faire du bien, naturellement.



Produits pour
**CORPS
MAISON
AMBIANCE**
et plus

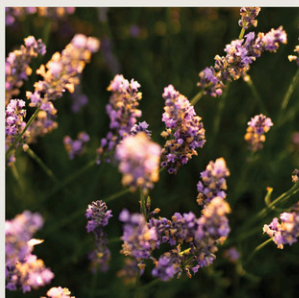


FORMATS DE
RECHARGE &
BORNE DE
REPLISSAGE



PLUS DE
100
PRODUITS D'ICI

SOLUTION
ÉCOLOGIQUE &
ÉCONOMIQUE



BLEU LAVANDE

Produits d'ici
par des gens d'ici

OFFREZ-VOUS LE MEILLEUR



bleulavande.com

☀
OUVERT
TOUS
LES JOURS

📍
2525
RUE PRINCIPALE
OUEST, MAGOG

>51092-1

Le Marché public de Magog : un rendez-vous estival à saveur locale !

À pied, à vélo ou en voiture, tous les chemins mènent au Marché public de Magog — une façon originale (et franchement plus agréable) de faire son épicerie.

Du 18 mai au 12 octobre, la Plage des Cantons de Magog se transforme en véritable carrefour de découvertes gourmandes, de rencontres chaleureuses et de plaisir en plein air avec une vue imprenable sur le lac.

Chaque semaine, **jusqu'à 40 exposants passionnés** vous y attendent avec une magnifique sélection de produits frais, locaux et artisanaux, le tout dans une ambiance festive, rythmée par des musiciens d'ici. C'est un rendez-vous hebdomadaire où l'épicerie devient un moment de plaisir... et de partage.

Et pourquoi ne pas prolonger le plaisir avec un pique-nique improvisé ? Que vous choisissiez de composer votre lunch avec les produits du marché ou de vous laisser tenter par l'un des kiosques alimentaires sur place (crêpes, pizzas, arancinis et plus encore), tout y est pour vous régaler.

Plus qu'un marché : une mission

Bien plus qu'un simple lieu de commerce, le Marché public de Magog est avant tout un rassemblement communautaire, où l'achat local et les circuits courts sont mis à l'honneur.

Chaque dimanche, c'est une véritable expérience locale qui prend vie : portée par la passion de nos exposants et nourrie par l'envie de faire briller les richesses d'ici, tout en tissant des liens durables entre ceux qui produisent et ceux qui consomment, chez nous, à Magog.

Desjardins

VILLE DE
Magog

CORPORATION DES
ÉVÉNEMENTS
DE MAGOG



Du 18 mai au
12 octobre

PLAGE DES CANTONS

Tous les dimanches - 10 H à 13 H



MARCHÉ
PUBLIC
DE MAGOG

Un terrain de jeu naturel pour petits et grands

La MRC de Memphrémagog, c'est un immense terrain de jeu naturel qui a tout pour plaire aux amateurs de plein air, petits et grands. Ce qui rend la région si spéciale, c'est la proximité des activités : en quelques minutes seulement, on passe du centre-ville de Magog à une vue panoramique paisible en montagne. Ici, le plein air fait partie du quotidien et derrière chaque activité se cache une équipe passionnée, qui connaît le territoire comme sa poche et qui contribue à le faire rayonner.

Et si on vous aidait à planifier une journée plein air parfaite dans Memphrémagog... Voici quelques idées d'activités pour profiter pleinement de notre terrain de découvertes :

DÉBUT DE JOURNÉE AU PARC DU MONT HATLEY

Une randonnée matinale ou une montée un peu plus sportive en montagne !

PAUSE NATURE À L'ÎLE DU MARAIS

Un endroit parfait pour une marche tranquille et l'observation de la faune et la flore locale.

APRÈS-MIDI SUR L'EAU AVEC O'KATAVENTURES

Canot ou kayak sur la rivière Missisquoi, une dose d'adrénaline ou de zénitude assurée !

FIN DE JOURNÉE À BORD DE LA CROISIÈRE L'AIR DU LAC

Une escapade sur le lac pour vous permettre d'admirer le coucher du soleil et terminer la journée en beauté.

Encourager l'achat local, ça va bien au-delà des aliments et des produits : ça passe aussi par les expériences qu'on choisit de vivre. En optant pour des activités offertes par des entreprises de la région, on soutient l'économie locale, on préserve notre territoire et on crée de beaux souvenirs d'ici !



Crédit photo : Joanne Cournoyer

Choisir local, c'est nourrir l'avenir

Chez *Mademoiselle Nature*, chaque produit sur nos tablettes raconte une histoire bien d'ici — celle de fermiers passionnés, d'artisans engagés et de familles qui croient, tout comme nous, que bien manger commence par le respect de la terre et de ceux qui la cultivent.

En soutenant l'agriculture de proximité, on fait bien plus qu'encourager des producteurs locaux: on participe activement à une économie circulaire, plus résiliente et enracinée dans notre communauté.

Chaque achat devient un geste concret pour une alimentation plus saine, plus transparente et sans additifs alimentaires inutiles.

Notre engagement va bien au-delà de l'épicerie: c'est un mode de vie, tissé de relations humaines sincères, de jasettes autour des récoltes et de partages de recettes d'antan. C'est ce lien direct avec ceux qui produisent, transforment et choisissent de consommer autrement qui donne tout son sens à ce qu'on fait.

Investir dans nos fermes locales, c'est aussi investir dans notre communauté, dans nos enfants, dans nos liens les uns avec les autres.

Soyons fiers de notre terroir. Soyons solidaires de nos producteurs. Et continuons de bâtir, ensemble, un quotidien plus humain et nourrissant.



L'épicerie naturelle d'aliments locaux
Unique intermédiaire entre vous et les producteurs d'ici!

350, rue Principale, Eastman | mademoisellenature.ca
819 452-4943 |  



Karine Racicot
Propriétaire



COUPS DE CŒUR

Des coups de cœur d'ici, pour encourager les gens d'ici

Acheter local : c'est une habitude bien concrète, qui fait une vraie différence. C'est décider que son café du matin soutiendra un torréfacteur du coin, que son souper de vendredi viendra d'une ferme d'ici et que ses cadeaux seront choisis dans une boutique où on vous appelle par votre prénom!

Les conseillers de la MRC de Memphrémagog sont convaincus que l'achat local commence par des petits gestes du quotidien. Chacun a ses endroits chouchous, ceux où ils retournent pour la qualité, l'accueil ou simplement parce qu'ils apprécient l'ambiance. « On a eu envie de vous partager ces adresses-là, celles qui nous font dire : C'est beau, la région. », souligne l'équipe de la MRC de Memphrémagog.



**Mélange
Maison**

MÉLANGE MAISON (Austin)
— aimé par Patrice Parent et
Marie-Christine Perron-Marier



Campobasso

ÉPICERIE CAMPOBASSO
(Canton de Pottion)
— suggérée par Laurence Bourduas



Memphrémagog, territoire en affaires

- La MRC de Memphrémagog accompagne et finance les entreprises de chez nous.
- Une approche dynamique, humaine, créative et alignée sur les objectifs réels d'affaires.
- Améliorez vos pratiques environnementales
- Que vous soyez en démarrage d'entreprise, en pleine croissance ou en processus d'acquisition, contactez-nous.



MRC Memphrémagog
455, rue MacDonald, bureau 200
Magog (Québec) J1X 1M2
Tél. : 819 843-9292 | Téléc. : 819 843-7295
info@mrcmemphremagog.com

www.mrcmemphremagog.com



DOMAINE BERGEVILLE



DOMAINE BERGEVILLE
(Canton de Hatley)
— recommandé
par Lyne Desnoyers



LES HUÎTRES DE L'ESTRIE

Distributeur de fruits de mer



LES HUÎTRES
DE L'ESTRIE (Magog)
— choix de Marianne Auclair



APPALACHES

torréfacteur | roaster



APPALACHES TORRÉFACTEUR
(Canton de Pottion)
— appréciée par Jean-David Perron

LA PINTE

PARCE QUE LA NATURE
EST PARFAITE



LA PINTE
(Ayer's Cliff)
— coup de cœur de Vickie Fauteux



MAISON GORCHON
(Stanstead)
— sélectionnée par Émilie Gagnon

BLEU LAVANDE



BLEU LAVANDE (Magog)
— aimé par l'équipe
du Reflet du Lac



L'ATELIER DU PAIN

1230 rue Sherbrooke, Magog

UN FROMAGE, UN PAIN, UNE HISTOIRE D'ICI

Derrière chaque produit local, il y a des visages, des passions, des familles.
C'est ce lien avec notre communauté qui donne tout son sens à ce que l'on fait.

Ensemble, faisons rayonner notre région.



FROMAGERIE

La joaillerie Duvar célèbre ses 50 ans!

Vous êtes invités!

Le jeudi 21 août 2025, joignez-vous à nous lors d'un événement unique empreint d'émotions, de souvenirs et de célébration.

Depuis 1975, vous nous confiez vos moments les plus précieux.
Aujourd'hui, c'est à notre tour de vous dire merci.

Réservez dès maintenant:
bit.ly/duvar50ans



DUVAR
JOAILLERIE / BIJOUTERIE

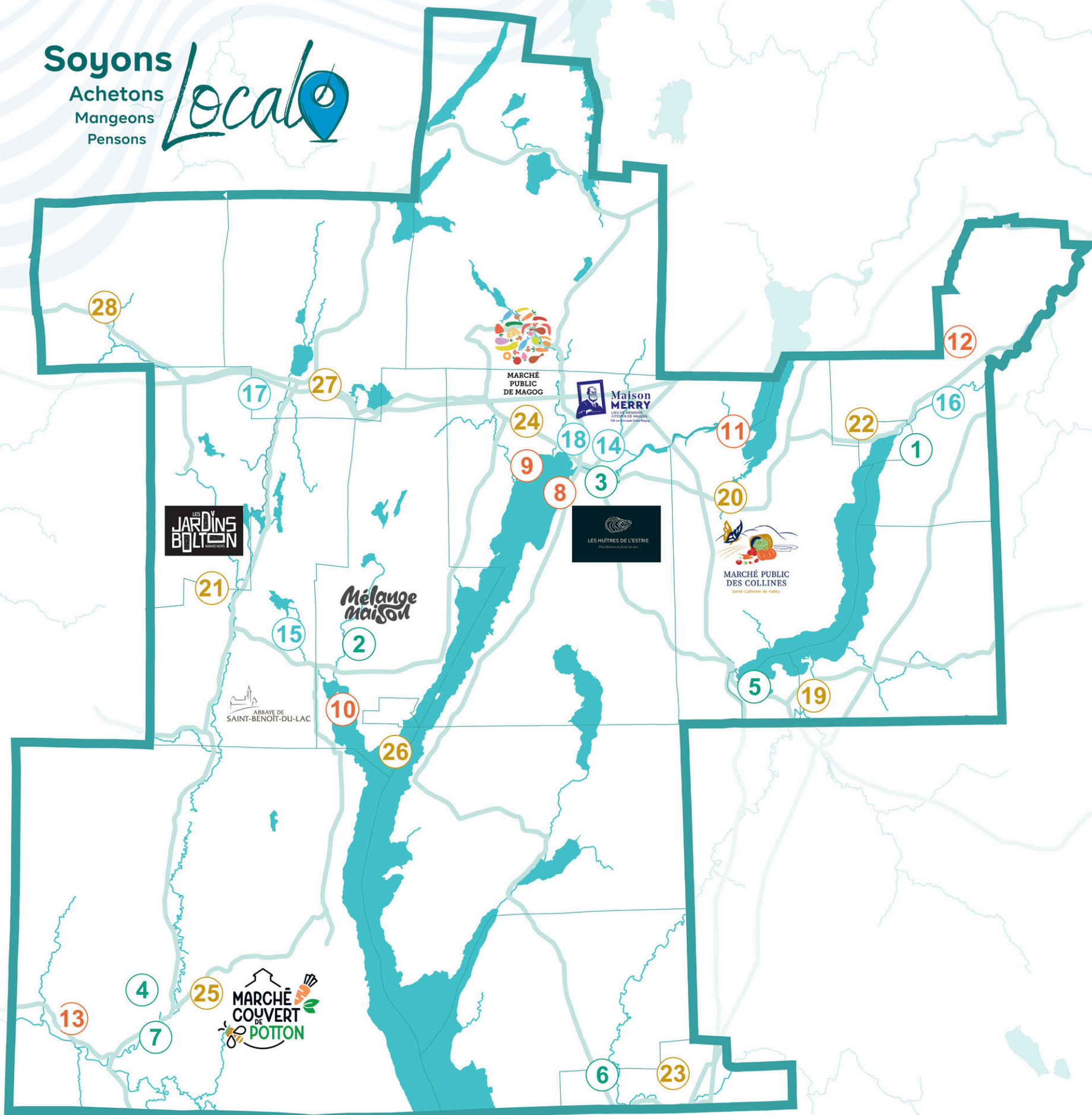


203, rue Principale O., Magog | (819) 843-3121

>51394-1

Soyons
Acheteons
Mangeons
Pensons

Local



Achat local

- 1 Domaine Bergeville, Canton de Hatley
- 2 Mélange Maison, Austin
- 3 Les Huîtres de l'Estrie, Magog
- 4 Épicerie Campobasso, Canton de Potton
- 5 La Pinte, Ayer's Cliff
- 6 Maison Gorchon, Stanstead
- 7 Appalaches Torréfacteur inc., Canton de Potton

Plein air

- 8 Croisière l'Air du Lac, Magog
- 9 Vie de plein air, Magog
- 10 Circuit de l'Abbaye, Saint-Benoît-du-Lac
- 11 Île du marais, Sainte-Catherine-de-Hatley
- 12 Parc du Mont Hatley, Canton de Hatley
- 13 O'Kataventures, Canton de Potton

Activité culturelle

- 14 Circuit des arts Memphrémagog, Magog
- 15 Festival Folk & Blues des Cantons, Austin et Bolton-Est
- 16 Le Grand Partage – Arts-Cultures Massawippi, Canton de Hatley
- 17 Les Correspondances d'Eastman, Eastman
- 18 Rendez-vous du roman historique – Maison Merry, Magog

Marché public

- 19 Marché public d'Ayer's Cliff, Ayer's Cliff
- 20 Marché des Collines, Sainte-Catherine-de-Hatley
- 21 Marché public de Bolton-Est, Bolton-Est
- 22 Marché champêtre de North Hatley, North Hatley
- 23 Marché local de Stanstead, Stanstead
- 24 Marché public de Magog, Magog
- 25 Marché couvert de Potton, Canton de Potton
- 26 Marché agricole de Georgeville, Canton de Stanstead
- 27 Marché public d'Eastman, Eastman
- 28 Marché public d'été de Stukely-Sud, Stukely-Sud

2

Mélange
Maison

3



10



18



20



21



24



25





CULTURE

L'été culturel bat son plein dans Memphrémagog

Dans la MRC de Memphrémagog, la culture n'est pas un simple décor, elle est au cœur de la vie communautaire. Cet été, la région vibre au rythme d'événements artistiques et culturels riches en couleurs qui font briller le talent local !

Dès la fin juin, le Circuit des arts Memphrémagog donne le coup d'envoi à cette saison culturelle. Pendant neuf jours, une trentaine d'artistes et artisans ouvrent les portes de leurs ateliers pour partager leur passion, et ça commence par une exposition collective au Centre d'arts visuels de Magog. En juillet, place à la musique avec le Festival Folk & Blues des Cantons. Réparti entre Austin et Bolton-Est, ce festival propose concerts, ateliers et activités culturelles, le tout dans

une ambiance chaleureuse et festive.

L'automne, lui, prend des airs littéraires. Le Grand Partage – Arts-Cultures Massawippi, le 12 septembre, invite les citoyen·nes à une soirée de découvertes où la littérature rencontre la gastronomie et la danse. Quelques jours plus tard, Les Correspondances d'Eastman, événement phare de la région, reviennent du 4 au 7 septembre avec une programmation variée : cafés littéraires,

Les correspondances d'Eastman, Eastman Photo gracieuse : Le Reflet du Lac



Fromages fins du Québec, depuis 1943!

Fait avec du lait de la région et sans lactose



Cidres pétillants produits selon la méthode traditionnelle

Issus des pommes de nos vergers



Compotes, tartinades de fruits, vinaigrettes

Aux saveurs riches et variées



Prières et célébrations liturgiques ouvertes aux publics

Avec chant grégorien



Visites guidées du 24 juin au 29 août

Du lundi au samedi*

*sauf exceptions voir site web



abbaye.ca info-visiteur@abbaye.ca
819-843-4080 poste 6500





Spectacle *ne tuons pas l'espoir du monde*, avec Robert Lalonde et Pascale Montpetit, pour Arts et Cultures Massawippi

balados en direct, ateliers d'écriture, lectures publiques. Enfin, pour celles et ceux qui aiment plonger dans l'histoire, le Rendez-vous du roman historique à la Maison Merry, du 12 au 14 septembre, promet des rencontres inspirantes avec des auteur-trices d'ici, le tout, dans un cadre patrimonial magnifique.

Que ce soit à travers les arts visuels, la musique, la littérature ou le patrimoine, la MRC de Memphrémagog offre cet été une multitude de rendez-vous qui font du bien. Des événements qui nous rassemblent, nous inspirent et nous rappellent pourquoi il fait si bon vivre ici !



Maison Merry, centre-ville de Magog

L'histoire des Serres Magog pousse au rythme des saisons

en mode production

De nouveaux propriétaires investissent 500 000 \$ et créent 34 emplois



Michel Desgroseillers et Marie-Claude Riendeau sont derrière le projet de renouvellement des Serres Magog. (photo: Vincent Cléché)

Fondée en 1992 par Michel Desgroseillers et sa conjointe Marie-Claude à Saint-Constant, l'entreprise a vu le jour tranquillement, mais avec passion. Les premières vivaces ont mené à annuelles, puis aux fines herbes et petits fruits. Un site, puis deux... jusqu'à leur arrivée à Magog en 2009. Aujourd'hui, les Serres Magog ne sont plus seulement des producteurs : leur centre jardin est devenu une référence locale pour embellir nos extérieurs, nos potagers et nos balcons.

Mais ce qui fleurit aussi chaque printemps, c'est une belle relève. Chaque année, l'entreprise ouvre ses portes à plusieurs jeunes de la région pour des emplois saisonniers, souvent même leur toute première expérience de travail. Qu'ils soient à la caisse, en production ou à l'entretien, ces jeunes découvrent non seulement le monde de l'horticulture,



Patrick, Michel, Marie-Claude, Mélanie et Cédric |

mais aussi la valeur du travail d'équipe, de l'effort et de la rigueur. Et pour l'équipe des Serres Magog, c'est une évidence : « Il faut leur donner une chance. Ils sont bons, motivés et ont une réelle envie d'apprendre », souligne Mélanie Desgroseillers, fille des fondateurs et membre de l'équipe de direction. En leur offrant un environnement accueillant et formateur, l'entreprise contribue à semer la confiance, et ça, ça pousse toute une vie.

Ancrée dans ses racines familiales, Serres Magog cultive bien plus que des plantes. Saison après saison, l'équipe fait grandir la fierté locale en donnant une chance aux jeunes de la région, en partageant son savoir-faire et en mettant du beau partout où elle passe !

 **SERRES MAGOG**
PRODUCTEUR
www.serresmagog.ca

OUVERT 7/7 8h à 17h

2285, rue St-Patrice Est, Magog - 819 868-9989

Sortie 32, autoroute 55, direction Cep d'Argent, chemin Venise  

S-50186-1



RBO : 5624-8404-01

- Douches en verre
- Rampes en verre
- Vitres thermos
- Quincaillerie et réparation de portes et fenêtres
- Moustiquaires (réparation et neuf)
- Plexiglass et Lexan
- Verre pour foyer
- Et plus!



Merci de nous encourager!

Plus de 45 ans d'expérience

www.vitrieriemagog.com | 51, rue Pomerleau, Magog | 819 843-2098

ENSEMBLE, FAISONS CROÎTRE NOTRE ÉCONOMIE!

28 ans à vous servir avec passion!



3051, rue Sherbrooke, Magog
819 868.2447

La Banquise Crèmerie



248 Rue Sherbrooke, Magog, QC J1X 2R7

Crèmerie La Banquise :

un lieu qui rassemble, été après été

Depuis l'automne dernier, La Banquise a retrouvé un nouveau souffle avec Stéphanie et sa mère Manon Tétreault, les nouvelles propriétaires. Cet été marque leur toute première saison, et elles ont une chose en tête: «garder la Banquise comme on l'a toujours aimée», souligne Stéphanie, nouvellement propriétaire.



Stéphanie a voulu recréer l'atmosphère qu'elle a le plus aimée dans ses voyages partout dans le monde, un endroit chaleureux où l'on peut déguster une crème glacée authentique. Grâce à la grande variété de choix offerts, tout le monde y trouve son compte, des amateurs de vanille aux fans de nouvelles saveurs. Et ce qui rend La Banquise spéciale, depuis 70 ans les recettes sont transmises aux nouveaux propriétaires. Très apprécié par les clients fidèles qui rapportent: «Ça goûte comme dans mes souvenirs».

En plus, ce sont Manon et Stéphanie elles-mêmes qui vous servent. Pour elles, le contact humain est important. Offrir un moment magique et familial, c'est ça, La Banquise. Qui sait, peut-être que les filles de Stéphanie prendront un jour le relais elles aussi, même si, pour l'instant, elles maîtrisent beaucoup plus l'art de déguster la crème glacée!

Une perle locale...



Crédit photo : Marco Bergeron

Abbaye de Saint-Benoît-du-Lac

par Tourisme Cantons-de-l'Est

Des Bénédictins venus de France ont élevé à partir de 1912 un monastère dominant le lac Memphrémagog. L'abbaye, dont l'architecture vise l'harmonie des formes géométriques naturelles, utilise avec raffinement la brique polychrome et le granit. Des visites sont offertes aux passants : découverte de l'histoire du lieu, avec anecdotes particulières, accès au superbe point de vue de la terrasse de l'église et vidéo exclusive sur la vie des moines avec leurs témoignages. D'autres services sont aussi offerts : autocueillette, séjour de ressourcement et audioguide, lorsque cela est possible.

FROMAGERIE SAINT-BENOÎT-DU-LAC

Les moines de l'abbaye de Saint-Benoît-du-Lac produisent des fromages depuis 1943. Avec audace, ils ont créé un premier bleu nommé Ermite. Au fil du temps, leur savoir-faire a permis de développer une douzaine de fromages. Faits de lait entier, sans ajout de substances laitières modifiées, leur mode de fabrication permet de produire un fromage sans lactose. Ils sont également sans noix et sans gluten. De nombreux prix leur ont été attribués. En 2022, pas moins de trois fromages ont reçu une distinction à divers concours locaux et internationaux. En 2021, ce sont quatre fromages qui ont été primés. Nous avons

également reçu des prix en 2019, 2017, 2016 et 2015. Retrouvez tous ces fromages à notre boutique ou visitez notre boutique en ligne.

VERGER DE L'ABBAYE DE SAINT-BENOÎT-DU-LAC

Autocueillette toutes les fins de semaine de la fête du Travail à l'Action de grâces, de 9 h à 17 h. Une vingtaine de variétés de pommes est aussi disponible en kiosque au verger : Sunrise, Paulared, Cortland, Honeycrisp, McIntosh et plusieurs autres. Plusieurs productions artisanales sont réalisées à l'abbaye et en vente à notre boutique. Vous y trouverez trois variétés de cidres, dont un Kir abbatial, des compotes, du beurre de pomme, des vinaigres de cidre et divers autres produits.



ABBAYE DE
SAINT-BENOÎT-DU-LAC

1, rue Principale, Saint-Benoît-du-Lac
Québec J0B 2M0

819 843-4080 poste 6500

info-visiteur@abbaye.ca | www.abbaye.ca

SOYONS LOCAL - ÉTÉ 2025



Photo gracieuseté :
Le Reflet du Lac

21

Voici quelques initiatives et conseils pour encourager l'achat local dans la région de Memphrémagog



Voici quelques initiatives et conseils pour encourager l'achat local dans la région de Memphrémagog

- 1. Carte Citoyen – Rabais pour les résidents :** La Chambre de commerce Memphrémagog propose une liste de rabais avec votre carte citoyenne. Des rabais chez plusieurs commerçants locaux. Cela incite les résidents à privilégier les entreprises de la région.
- 2. Plateforme web pour l'achat local :** Une initiative appelée Signélocal.com permet aux commerçants de vendre leurs produits en ligne, facilitant ainsi l'accès aux biens et services locaux.
- 3. Les Marchés Publics :** Un excellent endroit pour acheter des produits frais et soutenir les producteurs locaux.
- 4. Soutien financier aux entreprises locales :** La MRC de Memphrémagog offre des fonds pour soutenir les projets qui favorisent l'achat local et le développement économique.

Encouragez les membres de VOTRE Chambre de commerce Memphrémagog

Crédit photo : Marco Bergeron



ANCTIL
90 ANS
ANCRÉ DANS VOS PROJETS

ANCTIL BMR ST-DENIS-DE-BROMPTON MAGOG

3110 route 222,
Saint-Denis de Brompton
819 846-2747

205 rue Centre,
Magog
819 843-4441

Merci!
à notre fidèle clientèle et bienvenue aux nouveaux clients!

Votre ARTISAN chocolatier LOCAL depuis 2004

TOUT FAIT SUR PLACE

Chocolats fins
Tablettes et bâtons de chocolat
Paniers cadeaux
Boîtes assorties
Gâteaux et pâtisseries

À 5 minutes du centre-ville
1745, chemin de la Rivière aux Cerises, Magog | 819 843 1706
chocolatsvandeneyn den.com

>50605-1

Lutter contre les changements climatiques, un achat local à la fois

Face au réchauffement climatique, il est normal de ressentir de l'inquiétude et de l'impuissance. Cela dit, par vos habitudes d'achat, vous pouvez collaborer à réduire les émissions de gaz à effet de serre (GES), et plus particulièrement celles liées au transport des marchandises.

Ainsi, avec un peu de bonne volonté, il n'est pas sorcier de faire des choix plus écoresponsables. Opter pour des fruits et légumes cultivés ici plutôt qu'à des milliers de kilomètres, acheter vos vêtements dans une boutique d'article neufs faits au Québec ou de seconde main... les solutions sont légion pour apporter votre contribution.

Songez en outre que les produits cultivés ou fabriqués ici sont soumis à des normes environnementales élevées. Il est donc crucial, par exemple, de choisir des fruits ne provenant pas de pays utilisant des pesticides interdits au Canada.

La prochaine fois que vous effectuerez un achat, ayez la planète en tête !



KYO
CONSTRUCTION & DESIGN

CRÉATEUR DE MILIEUX DE VIE INSPIRANTS.

Nous concevons des habitations durables, écologiques et haut de gamme grâce à une approche intégrée en architecture, design et construction depuis près de 20 ans.

Découvrez notre nouveau projet résidentiel aux portes du lac Lovering à Magog. De grands terrains où forêt, champs et lac façonnent un cadre de vie unique.

Le boisé
HÄVEN

boisehaven.com
habitationkyo.com

RBC : 5664-2671-01

>51744-1

On prend goût à être locavore!

Que vous soyez omnivore ou herbivore (régime végétarien ou végane), rien ne vous empêche d'être aussi locavore. Bien qu'elle gagne en popularité, cette tendance misant sur l'achat local est encore méconnue. Tour d'horizon!

QU'EST-CE QUE LE LOCAVORISME?

L'expression « locavore » est née en 2005 dans la ville de San Francisco. À l'origine, il s'agissait d'un défi lancé aux citoyens et citoyennes de la région, soit celui de consommer pendant un mois des aliments cultivés dans un rayon de 160 km ou moins de leur maison.

Selon l'Agence canadienne d'inspection des aliments, un aliment étiqueté « local » doit avoir été produit dans la

province où il est vendu, ou encore vendu dans une autre province, et ce, dans un rayon de 50 km de celle d'origine.

En bref, le terme locavore s'applique aux personnes qui font l'effort conscient et constant de rechercher des aliments provenant d'entreprises situées aussi près que possible de leur domicile.

QUELS SONT SES AVANTAGES?

Manger local, notamment lorsqu'il s'agit de fruits et légumes, permet de réduire la pollution par le transport et de profiter d'un maximum de goût, de fraîcheur et de valeur nutritive. Il faut savoir que plus les aliments voyagent ou sont entreposés sur une longue période, plus ils risquent de perdre en qualité.



Devenir locavore s'accompagne d'une foule de bienfaits. Joignez-vous au mouvement dès maintenant et parlez-en autour de vous!

De plus, connaître précisément la provenance des aliments et même les producteurs ayant un kiosque au marché public s'avère un excellent moyen de développer un sentiment d'appartenance à la communauté et d'en retirer une certaine fierté.

Une nouvelle image vous attends bientôt!

Une saveur locale incontournable!

Cantine chez Paul
283, rue Principale O. Magog | 819 843-4000

VOTRE VOITURE, VOTRE CONCESSION, VOTRE RÉGION!

MAGOG TOYOTA

Voici 4 de nos conseillers en produits

2500, rue Sherbrooke, Magog 819 843-9883
www.toyotamagog.com
Ouvert tous les samedis de 10h à 15h

Denis Carrier, Joanie Ouellet, Léo Ostiguy, Tristan Rouleau

Soutenez et faites briller vos entreprises locales préférées!

Vous adorez une entreprise située près de chez vous pour son accueil chaleureux, ses produits de qualité, son service après-vente exemplaire ou ses valeurs écoresponsables, par exemple ? En plus de faire partie de sa fidèle clientèle, vous pouvez contribuer à son succès de différentes façons :

- Rédigez une critique positive sur Internet;
- Faites-lui parvenir un témoignage élogieux en lui mentionnant qu'elle peut l'utiliser pour ses campagnes de communication;
- Partagez ses publications sur vos réseaux sociaux et commentez-les;
- Recommandez-la aux membres de votre entourage (famille, amis, collègues, etc.) qui pourraient s'intéresser à ses produits ou services;
- Offrez leurs produits ou leurs chèques-cadeaux en toutes occasions (Noël, anniversaire, récompense à vos employés, cadeau d'hôteesse, etc.).

Promouvoir vos entreprises locales favorites donne un précieux coup de pouce à des personnes travaillantes et passionnées, tout en stimulant l'économie de votre région.

Salon de coiffure, restaurant, boutique de vêtements, clinique dentaire, agence immobilière, atelier de mécanique... à go, mettez en valeur vos entreprises « coup de cœur » !



LOCATION ANGLAIS INC.



Inventaire
Plus de 2000 articles à la location pour l'industriel, la construction et le résidentiel.

Prix
Nous sommes très compétitifs et offrons un excellent rapport qualité-prix.

Qualité
Nous possédons les meilleures marques d'équipement dans notre flotte de location.

PLUS DE
50
 ans

DE PLAISIR À VOUS SERVIR!

Pour vos projets de paysage ment



**LOCATION - VENTE
PROPANE - HYDRAULIQUE**
819 843-4322

NOUVELLE ADRESSE 1600, boulevard Industriel, Magog
www.locationanglois.ca

Transport Memphré — On avance avec vous, ici comme ailleurs.
Depuis près de 30 ans, Transport Memphré est fier de desservir la région avec fiabilité, transparence et flexibilité.

Avec plus de 180 000 pieds carrés d'entreposage intérieur et extérieur, nos 25 camions, nous offrons des solutions logistiques sur mesure pour les entreprises d'ici.

Que ce soit pour vos besoins en transport ou en entreposage, faites confiance à une équipe locale qui comprend vos réalités.





TRANSPORT | ENTREPOSAGE | 3PL

750, boul. Poirier, Magog
819 868-1584

Encourager les entrepreneurs, les commerçants,
la main-d'œuvre de notre région, c'est assurer
la vitalité de notre communauté,
c'est lutter contre les changements
climatiques, c'est rendre
hommage à la passion et le
savoir-faire de nos concitoyens.



C'est un engagement
collectif à adopter!

GILLES BÉLANGER

Ministre de la Cybersécurité et du
Numérique et député d'Orford

819 847-3911

Gilles.Belanger.ORFO@assnat.qc.ca

>50920-1

erickelly.com



Acheter local: un geste simple, un impact réel.

Dans un monde de plus en plus globalisé, il devient essentiel de se recentrer sur ce qui se passe tout près de chez nous. Encourager l'achat local, ce n'est pas seulement soutenir des entreprises d'ici – c'est aussi investir dans la vitalité de notre communauté.

Pourquoi acheter local ?

Acheter local, c'est encourager les producteurs, les artisans, les commerçants et les restaurateurs de notre région. C'est leur permettre de continuer à offrir des produits et services de qualité, créés avec passion. Chaque achat effectué ici plutôt qu'à l'extérieur contribue à :

- Maintenir des emplois dans notre région ;
- Réduire notre empreinte écologique ;
- Favoriser une économie circulaire ;
- Préserver notre identité culturelle.

Des visages derrière chaque entreprise

Derrière chaque commerce local, il y a des gens d'ici. Ce sont nos voisins, nos amis, parfois même des membres de notre famille.

Ils s'impliquent dans la vie communautaire, participent à nos événements, soutiennent nos organismes. Acheter chez eux, c'est aussi leur dire merci.

Un geste quotidien, des retombées durables

Que ce soit en choisissant des légumes d'un maraîcher local, en visitant une boutique indépendante du centre-ville ou en faisant affaire avec un entrepreneur de la région, chaque geste compte. Il ne s'agit pas de tout acheter localement, mais de faire des choix réfléchis, chaque fois que c'est possible.

Et si on faisait de l'achat local une habitude ?

Avec la saison estivale qui s'amorce, les marchés publics, les événements culturels et les festivals mettent en lumière tout le dynamisme de notre région. C'est le moment parfait pour découvrir – ou redécouvrir – les trésors que nous avons à portée de main.

Encourager le local, c'est plus qu'un slogan. C'est une façon concrète de bâtir une communauté plus forte, plus résiliente et plus solidaire. Et si on faisait tous notre part ?

ERIC KELLY
Courtier immobilier
C 819.572.4440 | T 819.868.6666

RE/MAX
D'ABORD
Agence immobilière



>50926-1



**CARROSSERIE ALL-STAR
MAGOG**



Le seul réparateur autorisé
Tesla Canada en région

**Certifications
constructeurs
automobiles :**

Kia, Hyundai, Nissan, Honda, Toyota,
Vinfast, Genesis, Mopar, Subaru, Tesla,
Acura, Jeep, Fiat, Ram, Dodge, Chrysler.

Approuvée par les compagnies d'assurances
canadiennes - Garantie nationale

2167, rue Louis-Faucher, Magog • 819 868-1552
reception@allstarmagog.ca



**CARROSSERIE ALL-STAR
RÉCRÉATIFS ET LOURDS**

c'est plus que de l'esthétique.
Faites réparer la carrosserie de
votre motorisé, votre roulotte
ou votre poids lourds.
Demandez une soumission
à un de nos professionnels
dès aujourd'hui !



Garage certifié
CAA Québec avec un
des plus hauts taux de
satisfaction à la clientèle

819 674-9575

carrosserieallstar@gmail.com

>51134-1

Il existe tout plein de moyens d'intégrer l'achat local à votre quotidien!

Plusieurs personnes veulent faire des efforts pour acheter localement, mais ont de la difficulté à changer leurs habitudes ou ne savent pas par où commencer. Tel est votre cas? Voici quelques idées gagnantes pour consommer davantage de produits d'ici!

ALIMENTATION

Abonnez-vous à un service de livraison de produits locaux ou visitez les marchés publics pour faire provision d'aliments de qualité supérieure. Vous préférez les épiceries? Recherchez les produits certifiés Aliments du Québec et Aliments préparés au Québec.

Et pour vous faire plaisir à l'occasion, réservez une table dans un restaurant de votre région offrant des menus qui mettent en valeur les saveurs locales (viandes, fromages, alcools, etc.). Bon appétit!

HABILLEMENT

Commander en ligne des vêtements ou des accessoires à prix ridiculement bas chez les géants de la mode rapide contribue à la pollution atmosphérique et à l'exploitation de travailleurs. Pour réduire votre empreinte carbone et respecter vos valeurs éthiques,

préférez l'achat de quelques morceaux fabriqués ici : bien qu'ils soient plus chers, ils sont également de meilleure qualité, et donc plus durables.

DIVERTISSEMENT

Au cinéma et sur les plateformes de visionnement en ligne, voyez des films québécois aussi souvent que possible : il y en a vraiment pour tous les goûts! Vous adorez la lecture? Les livres d'auteurs et d'autrices d'ici qui débordent de talent sont abondants dans les librairies!

De plus, renseignez-vous sur les artistes de la scène (musique, humour, etc.) de votre région; procurez-vous leur album, des billets de spectacle ou des articles promotionnels pour les soutenir et, surtout, faire de belles découvertes!

Bien sûr, il existe une foule d'autres façons d'intégrer l'achat local à votre mode de vie. En adoptant de nouvelles habitudes et en partageant votre expérience, vous influencerez positivement les membres de votre entourage!



Duplin Tanguay Lapointe AUDIOPROTHÉSISTES

Au service de votre santé auditive!

Nous choisir c'est

Un engagement envers votre confort,
un service inégalé et une expertise confirmée

Nos services

- + Appareils auditifs adaptés
- + Protecteurs auditifs et bouchons de baignade personnalisés
- + Prise d'impressions
- + Suivi approprié
- + Entretien et réparation de prothèses auditives
- + Sélection variée d'accessoires

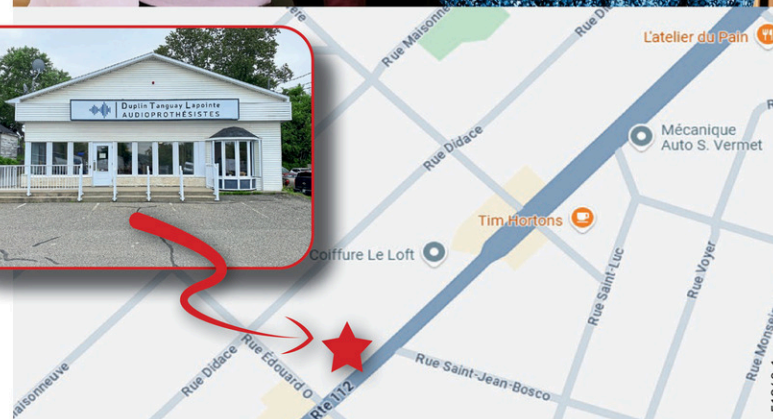
dtaudioprothesistes.com – info@dtaudioprothesistes.com

Pour prendre rendez-vous : **819 847 2244**

743, rue Sherbrooke, Magog, QC JTX 2S8 | 43, Wellington, Coaticook, QC J1A 2H6



Mélanie Duplin, Marie-Christine Lapointe et Bruno Tanguay



Des circuits vélo locaux

par Tourisme Cantons-de-l'Est

MAGOG-ORFORD

Entre Magog et Orford, le parc national du Mont-Orford et la station de ski du Mont-Orford (attelez-vous, ça monte!), ainsi que de nombreux producteurs et artisans -chocolaterie, vignoble, etc. - chez qui vous voudrez assurément vous arrêter! Un conseil : apportez avec vous un sac pour pouvoir le remplir de délicieuses victuailles. Si le coeur vous en dit, faites un crochet par le 13e rang pour y contempler l'un des plus beaux points de vue sur la montagne.

Sur votre chemin ou à proximité :

Parc national du Mont-Orford, Chocolats Vanden Eynden, Au Vignoble d'Orford, Microbrasserie La Memphré et Canton Brasse

POINT DE DÉPART :

**PARC DE LA
POINTE-MERRY**

DÉPART

MAGOG

Sur le circuit...

Elle vient tout juste de se refaire une beauté! Marcher sur la Principale n'aura jamais été aussi agréable. Plein d'arrêts à faire : la Maison Merry, la microbrasserie La Memphré, le restaurant Pinocchio, etc. Profitez-en aussi pour aller marcher en bordure du lac Memphrémagog... De toute beauté.



**PARC NATIONAL
DU MONT-ORFORD**

Les fans de plein air trouvent absolument tout ce qu'il leur faut dans ce parc qui n'a plus besoin de présentation. Une nouveauté cependant : 5 nouveaux sentiers de vélo de montagne (un total de 12 kilomètres).



LE RANG 13

D'un bout à l'autre, le rang 13 à Orford va de la route 112 jusqu'au chemin Alfred-Desrochers, et offre l'une des plus belles vues sur le mont Orford!



**CHOCOLATS
VANDEN EYNDEN**

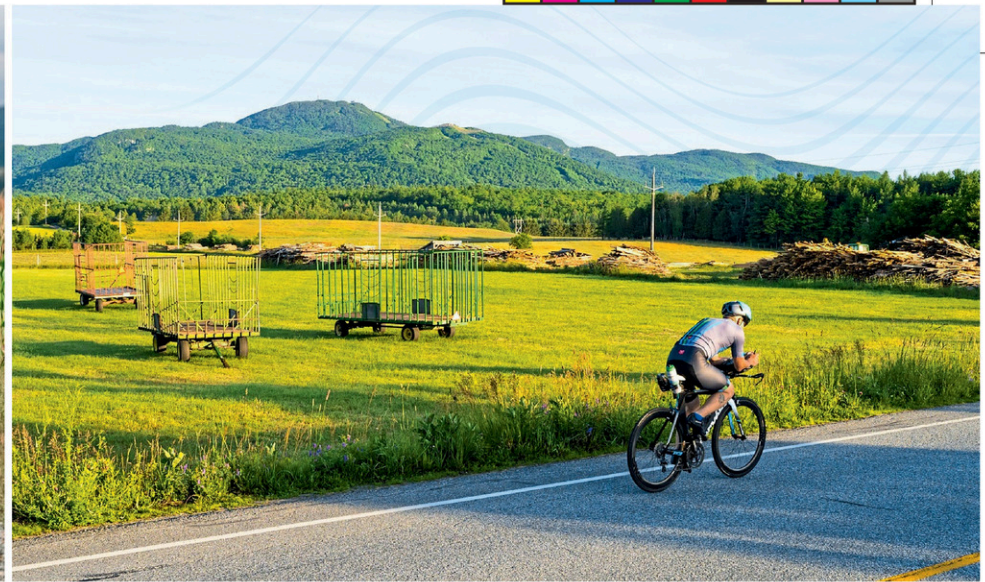
Une farandole de chocolats, des crèmes glacées artisanales, quelques pâtisseries alléchantes et bien d'autres produits exclusifs sont à savourer ici. En été, la terrasse de cette chocolaterie donne sur le mont Orford... un régal pour les yeux et les papilles!



**AU VIGNOBLE
D'ORFORD**

Blanc, rouge, rosé, forté... Prenez le temps de goûter aux délicieux produits de ce vignoble; le temps aussi d'admirer la beauté des paysages aux alentours...





Gravel bike :

DES PARCOURS À ESSAYER DANS LES CANTONS



D'UN QUAI À L'AUTRE

Ici, soyez prêts pour plusieurs dénivelés costauds! Au départ du quai fédéral de Georgeville, prenez le temps d'admirer la vue sur le lac Memphrémagog et faites le plein de protéines au Magasin Général avant de vous engager dans la montée du chemin Magoon Point. Vous redescendrez ensuite vers Fitch Bay, où vous pourrez vous arrêter au pont couvert Narrows, qui doit son nom à l'étroitesse du cours d'eau qu'il enjambe. Faites-y une pause avant d'entamer une montée qui vous mènera éventuellement à la Baie Harvey et à ses old boathouses ainsi qu'à Ogden où se trouve un autre quai fédéral et une belle plage. Au retour, vous aurez un bref répit en empruntant la piste cyclable du sentier nature Tomifobia sur quelques kilomètres puis d'autres montées mettront vos mollets et votre cardio à l'épreuve avant de rejoindre votre point d'arrivée. À noter que ce circuit en 8 peut aussi être morcelé en deux plus petites boucles de 16 et 35 km.

Sur le circuit...

POINT DE DÉPART :

STATIONNEMENT PUBLIC

rue Carr Copp, Georgeville

DÉPART

GEORGEVILLE

Avec son quai d'embarquement, son magasin général, ses résidences blanches et son petit parc au cœur du village, Georgeville saura vous séduire!

Suggestions pour l'après-vélo :

L'Auberge McGowan à Georgeville ou encore la Microbrasserie La Memphré à Magog.



PONT COUVERT NARROWS

Peu après votre départ, vous passerez sous le pont couvert Narrows, qui enjambe la baie Fitch. Construit en 1881, ce pont a vu défiler des diligences, c'est peu dire!



LA BAIE HARVEY

D'un côté, une vue splendide sur le lac Memphrémagog et de l'autre, des vieux hangars à bateau multicolores qui donnent un charme particulier à ce lieu.



WEIR MEMORIAL PARK

Situé dans la municipalité d'Ogden, ce parc est l'hôte d'une jolie plage publique et de table à pique-nique. Un endroit plein de charme où faire une pause. N'oubliez pas votre maillot!



CHEMIN LAFLAMME

Après avoir roulé 4 km sur le Sentier Nature Tomifobia, vous vous retrouverez sur l'un des plus beaux chemins des Cantons-de-l'Est, le chemin Laflamme. Avec sa vue 360 degrés, vous profiterez pleinement des paysages montagneux alentour.



AUBERGE MCGOWAN

Une jolie auberge possédant 7 chambres et où vous pourrez aussi prendre place à une table du resto. Vous aurez un bel aperçu des produits locaux qui y sont mis en valeur.



Comment favoriser l'achat local dans vos projets de rénovation?

L'achat local vous tient à cœur et vous aimeriez le mettre au centre de vos projets de rénovation à la maison? Voici quelques conseils pour y arriver!

1. Achetez des produits d'ici : vérifiez auprès des fournisseurs la provenance des matériaux convoités. Renseignez-vous afin de privilégier, par exemple, les essences de bois qui poussent au Québec ou la pierre extraite dans une carrière près de chez vous. Bon nombre d'outils sont également fabriqués dans la province.
2. Approvisionnez-vous dans les commerces locaux : qu'il s'agisse d'acheter de la peinture ou une douche, ou encore de louer des outils, entre autres, tournez-vous vers les

quincailleries indépendantes ou les bannières de propriété québécoise (ou canadienne) plutôt que vers les géants américains.

3. Faites affaire avec des professionnels de la région : des portes et fenêtres au design d'intérieur, en passant par les clôtures, les armoires sur mesure et les travaux d'électricité, une foule d'entreprises de proximité peuvent assurément vous aider à mener à bien vos différents projets. Recherchez notamment celles qui misent sur des fournisseurs locaux.

En mettant de l'avant l'achat local pour vos rénovations, vous ferez plus que soutenir l'économie d'ici : vous obtiendrez des produits durables fabriqués

dans de bonnes conditions de travail et dont l'impact environnemental est réduit!



Pour dénicher des produits de fabrication canadienne, recherchez le logo « Bien fait ici » (ici-here.ca).

COURTIER HYPOTHÉCAIRE :

un allié dans votre financement immobilier

Vous avez un projet d'achat, de renouvellement ou de refinancement hypothécaire?

Saviez-vous qu'un courtier hypothécaire peut vous aider à obtenir les meilleures conditions de prêt... sans frais?

Contrairement à une institution financière qui offre uniquement ses propres produits, un courtier hypothécaire travaille avec plusieurs prêteurs (banques, coopératives, prêteurs alternatifs) pour magasiner à votre place et vous proposer la solution la plus avantageuse selon votre profil financier.

Mais son rôle va bien au-delà des taux.

Véritable conseiller en stratégie financière, le courtier peut vous accompagner dans des démarches concrètes, comme :

- **Scénarios hypothécaires et préapprobation** en vue de l'achat d'une propriété. Chaque situation est unique, et un bon accompagnement peut faire toute la différence.
- Financer des **rénovations** grâce à la valeur de votre maison;
- **Consolider vos dettes** pour alléger vos paiements mensuels;
- **Renégocier votre taux suite à la baisse des taux fixes**
- **Adapter vos versements** à vos revenus, notamment si vous êtes travailleur autonome ou à la retraite;
- **Dégager un capital** pour investir, voyager ou aider un proche à acheter sa première propriété.

Peu importe votre situation – que vous soyez salarié, entrepreneur, investisseur ou retraité – le courtier hypothécaire vous accompagne avec une approche personnalisée, humaine et professionnelle.

Et surtout, ses services sont **gratuits**. Vous profitez de son expertise **sans aucuns frais**, tout en gagnant du temps et de meilleures conditions de financement.



Valérie Pouliot, Pierre De Serres, Laurence Guimond, Mathieu Basque, Ariel Saliby, Danielle Geldhof, Jérémie Janani, Pier-Marc Raymond et Sylvain Danis



Venez rencontrer notre équipe à Magog

Nous serons ravis de vous accompagner dans la réussite de vos projets immobiliers.



355, rue Principale Ouest, #100, Magog | 819 481-0543
26, boul. de Bromont, Bromont | 450 305-6764

L'importance de l'achat local : soutenir notre communauté et renforcer nos liens

Dans un monde où l'incertitude économique plane constamment, l'achat local se révèle être bien plus qu'une simple décision de consommation : c'est un geste de solidarité envers les travailleurs de notre région et un pilier essentiel au développement économique durable. En soutenant les entreprises de proximité, nous favorisons non seulement la croissance de notre communauté, mais nous devenons aussi de meilleurs voisins en encourageant le travail et l'innovation locale.

UNE ÉCONOMIE PLUS RÉSilIENTE

Face à la volatilité des marchés mondiaux, il est primordial de renforcer notre économie locale. Acheter auprès des commerces de notre région permet de préserver les emplois et d'encourager de nouvelles opportunités d'affaires. Chaque achat dans une boutique indépendante ou auprès d'un producteur local contribue directement à la prospérité de notre entourage. L'argent investi dans notre propre région circule et profite à l'ensemble de la collectivité, plutôt que de disparaître dans les chaînes de distribution éloignées. C'est ainsi que nous bâtissons une économie plus résiliente et auto-suffisante.

UN IMPACT SOCIAL ET ENVIRONNEMENTAL POSITIF

Favoriser l'achat local, c'est aussi opter pour une consommation plus responsable. Les produits locaux ont souvent une empreinte écologique réduite, car ils nécessitent moins de transport et donc moins de pollution. De plus, en choisissant de soutenir nos entrepreneurs régionaux, nous encourageons des pratiques commerciales

plus éthiques et durables. Cela renforce le tissu social en créant des relations de confiance entre consommateurs et producteurs, ce qui est souvent impossible avec les grandes corporations impersonnelles.

LA FORCE DU RÉSEAUTAGE ET DE L'ENTRAIDE ENTRE ENTREPRENEURS

La Chambre de commerce Memphrémagog joue un rôle clé dans cette dynamique. Elle a pour mission de connecter les entrepreneurs de tout type afin de favoriser les collaborations et les opportunités de croissance. En devenant membre de la Chambre de commerce, les entrepreneurs bénéficient d'un réseau solide qui leur permet d'échanger des idées, de développer leurs affaires et de surmonter les défis économiques actuels ensemble. L'achat local et le soutien aux entreprises de notre région sont au cœur de cette initiative, créant un climat propice à l'innovation et au progrès.

ÊTRE UN BON VOISIN : UN ENGAGEMENT QUOTIDIEN

Acheter localement, c'est aussi être un bon voisin. Encourager les travailleurs de

notre région, privilégier les services de proximité et recommander les commerces locaux sont des gestes concrets qui renforcent la communauté. Dans un monde où l'incertitude économique peut fragiliser les entreprises, chaque action, chaque encouragement compte. En prenant conscience de notre impact, nous devenons

tous des acteurs du succès de notre région.

Ensemble, faisons de l'achat local une priorité, un engagement et une fierté collective. C'est ainsi que nous bâtissons une communauté dynamique, solidaire et prospère pour les générations à venir.



ANNIE DUBREUIL
Directrice générale de VOTRE Chambre de commerce, d'industrie et du tourisme Memphrémagog



CHAMBRE
DE COMMERCE
MEMPHRÉMAGOG

ccmemphremagog.com



NOTRE MAGASIN^{MC}

**Fièrement d'ici depuis 1922.
Détenu et exploité localement.**

Votre magasin de Magog sera ouvert le 1^{er} juillet de 8h00 à 17h00

296-6639 03/2025

>505336-1